



יד ושם



המשרד לאזרחים ותיקים

“ЛЕ-ДОРОТ”

Истории живущих в Израиле евреев, уцелевших в Шоа

Опросный лист уцелевшего в Шоа

Собрать и сохранить истории людей, уцелевших в Шоа, это один из основных путей увековечить трагедию и передать знание о ней потомкам. Свидетельства уцелевших в Шоа важны и для историков, и для новых поколений, которые из отдельных личных Историй смогут воссоздать цельную картину Шоа. Каждое свидетельство имеет большую национальную, научную и образовательную ценность. Истории будут опубликованы в интернете по адресу: www.ledorot.gov.il
Заранее благодарим Вас за участие.

Ваша фамилия и имя в настоящее время

врите, как записано в удостоверении личности)

Фамилия:Хана	Имя:Хана
--------------	----------

Личные данные до и во время Шоа

Фамилия до войны:		Девичья фамилия: Цдельчик	
Имя до/во время войны:		Пол: М / Ж	Год рождения: 1933
Дукора, Минская область Место рождения (город, область):		Страна рождения:Белорусия	
Имя отца:Зальман		Имя и девичья фамилия матери: Цдельчик Роза	
Постоянное место жительства до войны (город, область): Дукора, Минская область		Страна проживания: Белорусия	
Образование до войны:	Профессия до войны:	Член партии/организации:	
Во время войны (22/06/1941-09/05/1945гг) находился/лась на оккупированной территории (гетто, лагерь, тюрьма, партизаны, спасение в лесу, по месту своего жительства или в других населенных пунктах, другое) и/или в эвакуации:			
От:	До:	Где находился/лась:	
		Россия колхоз имени Сталина	
		Наманганская область, Узбекистан	
Год репатриации в Израиль: 1973		Откуда прибыли: Минск	

Расскажите о Вашей жизни в довоенные годы

(семья, окружение, детские годы и учеба, работа, членство в организациях):

просьба писать от первого лица

Родилась в местечке Дукора Минской области 1933 года. Жили мы вместе с мамой, папой, братом, сестрой и бабушкой. Папа работал на фабрике по изготовлению валенок, мама сидела дома с нами детьми. У нас было домашнее хозяйство - куры, коровы.

Расскажите о Вашей жизни во время войны

(арест, депортация, гетто, лагеря; места укрытия или фальшивые документы; деятельность и должности в Юденрате/молодежных движениях/подпольных организациях или в партизанских отрядах; участие в побеге/сопротивлении/военных действиях; вынужденная эмиграция, эвакуация; помогали ли Вам люди или еврейские/нееврейские организации во время войны):

Война началась ночью. Утром в местечке начался переполох и кто не знал что делать. Папа с братом пошли в кооператив взять лошадь с возом чтобы на ней уехать. У папиного брата была парализованная жена. Мы все вместе сели на воз и поехали в сторону местечка Местиславоль. Там папу призвали в армию и мы остались с мамой. Папин брат не хотел продолжать с нами путь и мы вместе с мамой и моими братом и сестрой пошли дальше пешком. На то время мне было 8 лет. Добрались до реки Свитич, там был большой мост и тут началась бомбёжка. Очень много людей погибли при этой бомбёжке. Когда перестали бомбить мы продолжили наш путь дальше. По дороге мама просила в деревнях хлеба так, как у нас его не было. Дошли до Рослова и там хотели сесть на поезд предназначенный для эвакуации. На поезд нас не хотели пускать, но мама силой вошла в него с нами. По дороге поезд останавливался и в одну из остановок мама вышла взять хлеб и опоздала, она чудом успела заскочить на него когда он уже отправился.

Ехали мы очень долго, без хлеба без воды. В какой то момент в вагоне началась эпидемия брюшного тифа и наш вагон отделили от поезда. Тех кто болел направили в больницу а нас в колхоз имени Сталина. В колхозе мы нашли пустой дом в самом конце, окружённый лесом, рощей и рекой. Там мы и поселились. Мама пошла работать, она умела делать все работы в колхозе. Так как в колхозе был голод, люди стали разъезжать из него и мама заплатила деньги уезжающей семье чтобы они выслали нам телеграмму в вызовом. Так оно и было и мы направились в сторону Средней Азии - в Наманганскую область.

Там мы поселились в деревне Тахникабад, в эту деревню эвакуировали так же 100 семей из Польши и нас 5-8 семей из Беларуси. В то время было очень много болезней и многие люди не выживали. Очень много поляков умерло от заражения малярий, дизентерией. А кто не умер через год уезжал обратно в Польшу.

Мама с моим братом тоже заболели. Их положили обоих в разные больницы, а я осталась с младшей сестрой, которая тоже заболела. Мне помогала соседка, а я бегала к маме по 3-4 раза в день и спрашивала как мне вести хозяйство. В один из дней я пошла в больницу навестить брата, и мне сказали что он умер. Я рассказала это маме. Мама выписалась из больницы и поехала в больницу где был брат и нашла его в морге ещё живым. Она забрала его и выходила. В это время нас нашёл наш отец, он вернулся раненым с фронта

Мама решила что и нам пора уезжать из Средней Азии и она продала своё обручальное кольцо и мы поехали в сторону Новосибирска. Приехали мы в город Петропаловск. Дали нам проживать в одном из подвалов. В нём было очень холодно и мы топили углём. Позже к нам подселили ещё 2 семьи и так мы жили все вместе. Папа заболел малярией, а он должен был получать хлеб в специальных магазинах где его получали красноармейцы. Иногда случалось так что у папы по

дороге назад с хлебом случался приступ малярии и его просто обворовывали, а нам потом нечего было есть. Потом мама с папой придумали чтобы я бежала встречать папу, и если у него приступ я сидела с ним пока он не проходил и потом мы продолжали наш путь домой.

Не далеко от нас протекала река Ишим и мама ходила туда на подработку. Она поднимала 2 велра воды из реки и ей за это давали макуху - это была еда которой кормили в основном скот. Нам всё время хотелось кушать, так как еды не хватало. Папа устроился работать сторожем на мясо комбинат, там давали обеды такие как ведро супа.

Мы с сестрой решили пойти в школу. У нас не было ни нормальной обуви ни одежды. Снега было много и мы босые вместе с ней бежали в школу а там отогревались.

Расскажите о Вашей жизни после войны и до репатриации в Израиль:

Когда закончилась война мы вернулись в Дукоту В Беларуссию в деревню где жили. Наш дом был занят, так как во время войны его купила женщина у немцев. Папа пошёл в сельсовет и дом нам вернули. Позже мы его продали и переехали жить в районный центр.

Я закончила 7 классов и пошла учиться на бухгалтера.

После учёбы Устроилась работать работать в транспортной конторе бухгалтером по зарплатам.

Позже я вышла замуж за своего мужа, он работал слесарем по холодной обработке металла. У нас родились 2 девочки.

В 1973 году решили уезжать из Беларуссии. С Минска мы доехали вместе с моей семьёй и семьёй моей сестры до Варшавы, а там до Вены.

Из Вены мы могли лететь в Израиль. И мы выбрали город Кармиэль

Расскажите о Вашей жизни в Израиле

(учеба, работа, служба в армии, культурная или общественная деятельность, семья, дети и внуки, другое):

Приехали в Кармиэль и стали по тихоньку обосновываться, я пошла работать грузчицей. Мои дочери обе закончили тут учёбу они приехали в возрасте 3 и 1,5 лет. Сегодня одна работает учительницей в начальной школе, а вторая маклером. У каждой по 3 детей. Все они живут в Кармиэле. Я им стараюсь помогать.